

НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові
в агенції друків
пасажа Гавсманн ч. 9 і
в ц. к. Староствах на
провінції:
на цілий рік К. 4-80
на пів року „ 2-40
на чверть року „ 1-20
місячно „ — 40
Поодинокое число 2 с.
8 почтовом мере
силкою:
на цілий рік К. 10-80
на пів року „ 5-40
на чверть року „ 2-70
місячно „ — 90
Поодинокое число 6 с.

Вісті політичні.

(Війна в Хіні. — З південної Африки).

Російський „Правіт. Вестнік“ доносить до Петербурга, що відділ генерала Рененкампа висланий за Хінцями здігав два їх відділи і забрав їм в битві дві мітралізи і кілька хоругв та вернув до Айгуна. Аби використати погром Хінців вислано за ними 4 швадрони кінноти з двома арматами.

З Шангаю доносять, що віцекороль видав заборону вивозу живності. По одво заряджене вистарчає, аби сполученим військам відтяти довіз живності.

В околиці Нанкіну запанував неспокій. В наслідок того офіцери маринарки відбули дня 6 с. м. під проводом Сеймура конференцію, на котрій ухвалили висадити на землю певне число війська для охорони Європейців. З Чифу доносять, що Росіяни заняли хінську дільницю в Нючані і укріпили її.

До Вашингтона доносять, що Лігунчан носить ся з пляном здобути для себе цісарський престол в Хіні, що могло би стати ся по вигнанню цісареві вдови. Лігунчан мав би за собою з таким случаем багато прихильників, іменно поклонників Конфуція. Окрім того по стороні Лігунчана стоять також віцекоролі південних провінцій. О тих намірах Лігунчана здає ся також свідчити те, що він зволікав зі

своєю подорожжю до Пекіну. З Пекіну доносять, що Лігунчан вислав свого мужа довіря до Петербурга, аби з Росією порозуміти ся, до чого він властиво стремить.

Вісті з південної Африки, хоч як скупі і неясні, знов зачинають бути інтересними, коли зіставлять ся їх в цілість. Цікаве те, що хоч Робертс що кілька днів доносить про масові капітуляції Бурів, не може похвалити ся ніякою більшою воєнною операцією, ані погромом хоч би малого відділу Бурів в битві. Коли прийде яка вість про битву, то атакуючою стороною все були ті розбиті і окружені Бури, котрі в кожній хвили мають капітулювати. З великим шумом заповіджений остаточний похід против Боти в Трансвалю, стоїть на місці. Вже кілька разів Робертс доносив був, що тут або там розпочала ся велика битва з військами Боти, але який був їх кінець, світ не може довідати ся. Очевидно, не дуже славний для англійського озброєння, бо інакше Робертс був би сейчас похвалив ся. Розбитий Девет в Оранії, котрий вже кілька разів був окружений і мав капітулювати, де лише дасть ся, вскубне Англійцям якусь патролю, або транспорт з провіантом. Між Блумфонтемом а Преторією, т. є. на лінії обсадженої англійським військом, Бури від часу до часу забирають поїзд з військом. Найгірше-ж свідчить о успіхах англійського озброєння то, що діє ся на захід від шляху Преторія-Блумфонтен. Доси говорено, що більші партизантські відділи Бурів знаходять ся лише під Ботєю, на всхід від Преторії, і під Деветом, на північний всхід від Блумфонтену. Захід був вже давно цілком

очищений з ворога і в руках Англійців. Робертс всю свою увагу звернув на всхід, і тут пхнув маси своїх військ. Тимчасом тепер показує ся, що Бури на заході сильніші і небезпечніші, як на вхіді. Тепер отже партизантські відділи Бурів обконали Робертса, як пси діда і з усіх сторін скубуть его.

Здаєть ся, що Бури, котрі розійшли ся були, вертають назад до своїх командантів. Деша з Дурбану доносить, що Бога котрий доси мав до 3000 воєків, тепер розпоряджає двадцятьма тисячами. Не знати також, звідки явили ся більші сили Бурів на захід від Преторії і цілком несподівано ударили на місто Рустенбург і місто Елянде. Робертс мусів вислати в ту сторону Гамільтона, котрий оперував против Боти і кілька інших відділів. Через те ослабив ту армію, котра оперувала і приперла до муру Боту, і вже мала в руці цілу армію Девета. Гамільтонови повело ся увільнити Рустенбург, але коли його залогу відпроваджував на північ (в сторону Преторії) відко не дали му відійти Бури) прийшло до битви. Як она скінчила ся, не знаємо. Здає ся, що до неї відноситься ся послідня телеграма Робертса, котрий доносить: „Бою ся, що наш гарнізон в Елянде, по битві впав в руки ворога“. Окрім того заняли Бури Шпрінгс, на південно від Рустенбурга в околиці, котра заосматрювала Англійців углем.

Тяжка пересправа.

(З англійського — А. К.)

Мр. Кляренс Кавендіш, дуже хороший, двацятьчотиролітний молодець, єсть скінченим джентельменом, коли так іде в своїм візку. Він має лиш одну хвибу, що рідко лучає ся у людей з добрих товариств, іменно він незвичайно боязливий, і колиб его тепер хто спитав, що він буде нині робити, то він певне почервонів би як рожя.

Тепер саме їхав він до Шаферд Буш, аби відвідати свою прачку. Очевидно він її не знав, але взяв собі адресу від своєї господині, і тепер серце сильно билось в ній на гадку о розмові, яка его ждала. Гадав собі, що в пральні застане одну або дві старші пані, замість того, коли отворив двері партерові до заведення, опинив ся наглед перед якими п'ятнадцятьма або й більше молодими дівчатами, що живо заняті були правем, але коли він увійшов, всі нараз перестали, і цікаво на него дивили ся. Очевидячки не привикли до таких відвідин, і вид мр. Кавендіша дуже їх бавив. Всі приязно усміхали ся до него. Він почервонів як мак, і каплі поту, що цілком не мали звязи з теплотою комнати, покрили его чоло.

Одна з дівчат — вправді не наймолодша, але все таки ще досить молода, аби нагнати ему страху — приступила до него, обтерши руки о якесь біле, і спитала, чого бажав. Але

мр. Кляренс Кавендіш так засоромив ся, що слова не міг промовити. Він перед таким товариством не сказав би о своїй орудці навіть тоді, колиб міг говорити. Навіть за тисяч фунтів не зробив би того. Вкінці з трудом вицідив, що хоче говорити з панєю Мічель, на що озвав ся придавлений сміх.

Его заведено до малої комнати побіч пральні, де замість старої дами, як він надіяв ся, побачив хорошу, молоду, двацять три до двацятьчотиролітну жінчину.

— Здаєть ся, то ви мою прачкою?
— Може бути — відповіла міс Мічель трохи сухо — але я не маю чести знати вас.
— Кавендіш Кляренс з Грос Парку.
— Ага — відповіла — то ви один з комірників пані Паркес. Чим можу вам служити? Певне розходить ся о відірвані тузики, як звичайно?

— Ох ні — відповів мр. Кляренс. — Простіть, що вас спитав: Чи ви дали вже до прання мої сорочки?

Міс Мічель отворила широко очи з зачудовання.

— Так, здаєть ся, чогож ви їх сюда прислали?

— Нині понеділок, тому я гадав, що не виключена можливість — що ви може —

— А, ви імовірно згубили яку дорогу спинку?

— Ні, ні, я волів би згубити п'ятьдесят золотих спинок. — Ах, любя пані Мічель, колиб ви мені могли допомогти! Я би вам того ніколи не забув!

— Алеж прошу вас, пане, я цілком не

знаю чого ви хочете — відповіла хороша прачка.

— Насамперед хотів би я знати, чи мої сорочки вже випрані — шепнув Кляренс.

Міс Мічель отворила двері до суміжної комнати і крикнула дзвінким голосом:

— Чи сорочки панів від мрс. Паркесової вже намочені?

— Намочені.

Кляренс жалібно застогнав.

— Чи всі? І ліпші також?

Мала перерва; в сусідній комнаті почуло ся одно, друге питане, відтак слідовала відповідь:

— Ліпші ще ні.

— Бальові сорочки називаємо ліпшими, пояснила міс Мічель. — Отже они ще не намочені.

— Слава Богу! — скрикнув молодий чоловік в великій зворушенню. — Як раз бальові сорочки мушу мати, то єсть очевидно не всі — додав живо.

— Дивне жадане — замітила міс Мічель холодно — я навіть не знаю, чи ви дійсно мр. Кляренс Кавендіш.

— Але мое імя виписане на них — відповів молодець, почервонівши.

Так, але звідки я можу знати, що то як раз ваше імя? Я відповідаю перед панєю Паркесовою за біле її комірників. Можу вам лиш обіцяти, що завтра рано будете їх мати. Побачите, що й прачка уміє додержати слова, завтра ваше біле буде там випране, виокрохлене і випрасоване, цілком готове.

— Але як раз я того не хочу — крик.

Н о в и н и.

Львів дня 11-го серпня 1900.

— Цісарські маневри в Галичині. В сегорічних маневрах возьмуть участь отей відділи війська: полки піхоти ч. 1, 5, 9, 10, 13, 15, 20, 24, 30, 34, 40, 41, 45, 54, 55, 56, 57, 58, 60, 77, 80, 85, 89, 90, 93 і 95 т. е. з кожного по 4 батальйони, також по 3 батальйони з пп. ч. 18, 65, 66 і 67; далі батальйони стрільців ч. 4, 5, 12, 13, 16, 17, 24, 29, 30 і 32; полки драгонів ч. 1, 2, 3, 4, 10, 12 і 14; полки гузарів ч. 4, 8, 10, 12 і 14; полки уланів ч. 1, 2, 3, 16, 17, 18, 28, 29, 30, 31, 32 і 33. — Полки дивізії артилерії ч. 1, 2, 3, 16, 17, 18, 28, 29, 30, 31, 32 і 33; полки піхоти крайової оборони ч. 13, 15, 17, 18, 19, 20, 22, 35 і 36; уланські полки крайової оборони ч. 1, 3 і 4; полки піхоти гонведів ч. 9, 10, 11 і 12; також гузарів гонведів ч. 5. Включно около 170.000 людей. Крім того вирушать після *ordre de bataille* також технічні відділи, а штаби команд будуть посідати балюни сартів. В Нелі творить ся також секція для доповнення військових мап.

— Град. Пишуть із-за Стрия: Дня 6 серпня с. м. надтягнула около полудня страшна хмара над село Лукавицю вижну коло Стрия, з котрої посипались зразу брили льоду поодинокі а відтак густий град величчии волоских оріхів. Все в поли і огородах знищене і зрівняне з землею, аж сумно дивити ся на прибитого горем хлібороба. Найстаріші люди в селі не пам'ятають такого великого і густого граду. Та катастрофа засягла і сусідні села, як Нивів горішній, Семигинів і часть Жулива.

— Пробу пересилання депеш при помочи циклістів устроює сеї неділі „Виділ циклістів краківського Сокола“. Цілу просгоронь між Краковом а Львовом, на котрім має відбути ся проба, поділено на 35 секцій по 10 км. Післанці змінюють ся на кожній секції і передають собі торбу з депешою. Витязь з Кракова наступить о 2 год. рано, приїзд до Львова має припасти на 7 15 год. вечером. В Перемишлі має бути депеша около 2-30 год. посплудни.

— Андрее жие. Сю вість подає Svenska Dagbladet після донесення якогось Американця до американського консула в Штокгольмі. Американець найшов кусень паперу, писаний рукою Андреа, а датою 2 червня с. р. В тім письмі просить Андреа о скору номіч, бо находит ся в невтірадім положенню.

— Климентий Дроздовский, радник ц. к.

нув Кляренс наляканим голосом: Я хочу его мати так як оно е непрае. Будьте ласкаві показати мені его.

— Не покажу, як не скажете на що. Як жию ще щось такого не чула — відповіла міс Мічель твердо і уста її замкнули ся як замок.

Кляренс чув, що кожда просьба була би лиш киданем гороху о стіну.

— Замкніть двері то вам все скажу — зітхнув вкінці з розпукою.

— Не замкну — відповіла міс Мічель рішучо — бо маю поважну причину уважати вас за трохи дурноватого. Але нам ніхто не перешкодить, бо мої дівчата будуть гадати, що ви не можете мені заплатити рахунку, а ми поступимо супротив наших гостей все з найбільшою вічливостію.

Мр. Кляренс Кавендіш обтер піт з чола.

— Розходить ся о щастє мого життя, а зависить то від того, чи зможу дістати одну з моїх балевиш сорочок так як она тепер е — непрапа. В п'ятницю вечером був я на бали у леді Ц., де стрітив ангела — ще тепер здаєсь мені що чую шелест ангельських крил.

— То шелест біля при прасованю — перебила его міс Мічель заховаючи.

— Люблю її — ах, як я її люблю! І ми так добре зрозуміли ся — а то не все мені удавало ся в подібних случаях. Лиш її ім'я чув я невиразно при представленю і так цілком не знаю хто она.

Намістництва, упокоїв ся вчера у Львові по довшій недужі, в 62-ім році життя.

— Против пересилання карт з видами підняли деякі з львівських часописей війну. Одна з них пише в тій справі ось що: Привичка збирання карт з видами ширить ся у Львові епідемічно. В кожній торгівлі, трафіці, крамничках на передмістю, одним словом всюди, де взагалі щось продають, не хибує і карт з видами. На ринку в часі торгу розкладає ся кількох хлопців з тим товаром, під каменицею Андріолього чепить кількох цілий день. Львівська почта дежно висилає таких карт по кілька тисячів. І щоби зі сего був бодай який хосен! — Урядник одної з фінансових інституцій, „спеціаліст“ в тім напрямі, пояснив нам, що у Львові находит ся вже около 1000 осіб, котрих збірки карт з видами доходять що найменше до 5.000 штук. Та яка ціль сего? Збирачі карт то переважно молодіж еупецка, ремісничая, урядничая, пані та панночки, хотай і старших осіб між ними не хибує. Один пр. підполковник чванить ся, що має 12.000 карт, а навіть — *horrendum* — один з університетських професорів має їх 8.000. — Такі карти одержує ся головню в заміну: пр. п. Н. у Львові купує карту, підписує ся на ній, наліплює марку і шле її до п. М. в Кракові. М відплачує ся Н-ому в той сам спосіб. Оба не потребують знати ся особисто, вистане, коли один з них знає, що другий збирає карти. Однак призадумаймо ся над тим з олівцем в руках. Приймим, що той „спеціаліст“ не ошибав ся, коли каже, що 1000 осіб у Львові має збірку карт по 5000 штук, разом отже є всіх карт 5.000.000. Одна карта коштує між 2—15 кр., а 5 мільонів карт коштує 250.000 зр. Вартість почтових значків на всіх картах представляє каоту 125.000 зр., разом отже з попередніми коштують карти 375.000 зр. або 750.000 корон. Кажемо виразно: коштують, бо вартости ті карти не представляють ніякої. Треба додати, що та манія недавна, бо требає лише два роки, а вже майже мільон корон викинув Львів у болото, без цілі, без хісна; кількож мільонів пропаде марно в цілім краю, де ся пошесть прокинула ся — а ширить ся нагально, бо через пошту? Найвищий час був би застановити ся над тою недугою і грою, що поглотує мільйони пусто і без цілі.

— Пантеон, в котрім похоронено короля Гумберга, єдиною, в цілості захованою будівлею старинного Риму. Мури тої округлої будівлі з хоршими галями прикрашували давно мармурові різьби, стовпи і посолочуваний дах, але нані остали по них лише дрібні сліди. Давнійше стояв Пантеон вище від оточуючої его площі, так що до него вело 6 ступнів, але з часом площа так піднесла ся, що Пантеон лежить ниніше неї мимо того, що в 1875 р. роблено заходи, щоби піднести его в гору і в тій цілі розкопувано землю наоколо него. При сих роботах найдено дві плоско-різьби в мармурі, які вмуровано в стіну при вході до сіний. З дивної краси та величавости не остало нині майже нічого. Зуб часу при помочи варварських рук понищив майже все до тла. Різьби пооблітали, а золочений дах приказав в 554 р. цісар Константин зрівати і перевезти до Царгороду, а Пантеон покрито цинковою бляхою. В 609 р. папа Бонифатій IV посвятив Пантеон на християнську церкву. В ній похоронено деяких італійських королів, а за короля Віктора Емануїла похоронено в Пантеоні тілні останки великого Рафаеля.

— Кониурс. Виділ філії руского Товариства педагогічного в Станіславові подає до відомости, що з днем 1 вересня 1900 знайде поміщене в Бурсі сего товариства до 20 учеників рускої народности, учащих почавши від 4 кл. школи народної аж до 4 кл. гімназ. або школи реальної, за місячною оплатою з гори по 10 зр. (20 кор.) гоівкою. — Виділ товариства поставивши собі за задачу прийти з помочію як найубоужшій молодіжї шкільній, знизить по можности тую оплату деяким спосібним ученикам, коли родичі, зглядно опікуни не зможуть платити по 10 зр. місячно. Умовини прийняті: 1) До подання, котре найдалше до 15 серпня н. ст. треба внести до виділу філії руского тов. педагогічного в Станіславові на руки Ник. Мороза, учит. семин. в Стан. ул. Коперника ч. 11, належить долучити свідомство шкільне і хрещення, а місто свідомства убожества вистарчить посвідчення священника на поданю, що петент подає правдиві дані. 2) В поданю має петент: а) зложити декларацію що до висоти і точности в складаню місячної оплати; б) заявити, що єсть або що буде членом руского тов. педагог. (вписове 50 кр. і річ на вкладка-50 кр.). Колиб хто хотів на инших умовах умістити в Бурсі свого сина, взглядис цупіля, нехай порозуміє ся в сім ділі листовно з виділом підписаного товариства. Питомець дістане в Бурсі мешканє, опал, поживу, світло, пранє і належитий догляд; натомість мусять мати власне біле відповідне, обув, одєжу і постіль. На переписку треба долучити до подання 20 кр. марками почтовими. Виділ філії руского товариства педагогічного в Станіславові. Ник. Мороз, голова. — М. Ластовецкий, секретар.

— А чому ж ви о то не спитали? — крикнула міс Мічель з погордою.

— Алеж я так зробив! Она сказала мені своє ім'я і подала адресу, а я записав собі то на майшеті. На другий день я знов забув ім'я, а тут забрано мої сорочки до праня.

В найбільшій збентеженю міс Мічель плеснула кілька разів своїми білими руками. Она то часто робила замість аби кликати.

— Що пані прикажуть?

— Принесіть мені сюди сейчас всі балевиш сорочки пана Кляренса Кавендіша.

І она з вдоволенем приглядала ся, як він вишукував дорогу сорочку і пересупивав на менше дорогі для него ім'я і адресу любіи з маншегу до своєї нотатки.

Образки з війни.

(З грецького — Павлоса Нірванеса).

Х а т а.

Турки надхотядь. Самітно стоїть над сухим руслом ріки, окружена голим камінним муrom і корчами вериц, хата з замкненими вікнами. Стоїть боязливо. Сонце западає за старий замок, що як змії здіймає ся в гору на хребті горбка. Наближає ся ніч хмарна і таємнича.

Довкола занмерло всяке житє. Старий дуб, що в молодости бачив ще невільничу кров, стоїть як великан при самітній хаті. Неспокійно розпростарає над нею свої конарі і старає ся як мати закрити її в своїй тіні.

Турки надхотядь... Вей духи загибели тягнуть за ними громадами. Старий дуб, що далеко бачить, розносить страшну вість, а нереповнені пахоцями вітрики, здержують віддих і тревожно ховають ся між галузем дерев.

Самітний дим стоїть мовчки в тіні. Лиш на великій альтані сидить скулений кіт, спокійно, непорушно задержаний любовію до дому. Байдужний для людей сидить без жалю з розлуки, вдоволений з самітного мешканя, як божок домашнього огнища.

А під альтаною перед засуненими дверми вис сумно пес піднісши голову в гору, опустивши великі уши на довгу витягаєну шию з болем задля розлуки в своїх великих очах.

Поле довкола, спокійне море, збіжа, душний, віщучий бурю воздух — все тремтить від глибокого болю. А з темних хмар неба спадають грубі сльози.

Д е з е р т и р.

В корчах, на скалистім розпаленім від сонця камію, лежить він, з оберненим до землі лицем. Від далекої дороги, від утоми в битві, від смертельної тревоги упав умучений перед дороги. Обдертий, босий, без оружя, без шапки.

THESE

Відень 11 серпня. Президент міністрів др. Кербер поїде в поведілок на двір цісарський до Ішлю.

Льондон 11 серпня. В Преторії відкрито заговор против Англіїців. Іменно 15 Бурів, що удержували зносини в своїм земляками і доносили їм о рухах Англіїців, умовили ся, аби всіх сф царів вимордувати, а лорда Роберта увязнити. Заговор відкрили Англіїці і винувних арештували.

Льондон 11 серпня. Всі правительства подіставали від своїх послів в Пекіні такі самі депеші, як правительство французьке від посла Пішона.

Гонгконг 11 серпня. Два полки індійської піхоти відплили звідси до Шангаю, третій полк відійде в неділю.

Білгород 11 серія. Бувшого сербського
реґента генерала Беллимарковича арештовано за
обиду королеви Драґи.

Венеція 11 серпня. Нані має сюди при-
бути королева вдова. Забавить в Венеції кіль-
ка тижнів.

В і д о з в а.

Родимці!

В днях 29, 30 і 31 серпня почнуть ся записи до шкіл народних львівських.

Є се справа не лиш для Львова, але і для всего краю незвичайно важна і вагу сю повинні всі львівські Русини добре порозуміти і словнити совістно свій обов'язок. Мало маємо шкіл руских, тож користаймо, як слід, хоч з тих, які маємо. У Львові маємо чотири рускі школи народні: дві мужескі і дві жєнські.

Одна мужеска школа чотири-класова: руска школа вправ, уміщена в „Народнім Домі“; друга школа чотири класова: міська імені Маркіяна Шашкевича при улаці Скарбківській ч. 26. Оні — звані вже П. Т. Родимцям — розвивають ся дуже успішно і вдовольняють найбільшим вимогам П. Т. Родичів.

І він спить тепер в сонній жарі. Має сон. Їго сон, дивний сон, відбивався на його обезсиленім тілі. Коли так спить з лицем до землі, підтягнув трохи до гори праву ногу і легко піднімає голову. Їго ліва рука втягнена, немов би держав дуло рушниці. Права притиснена до боку, мов би підтягав курок. Їму спить ся, але той їго сон то не сон смертельного страху.

Тепер він саме коло добоща. Боре ся в першій ряді. Кулі свищують довкола него. Грати з гуком тріскають побіч него. Товариші падають мертві. Інші без сорому утікають. Він сам стоїть на своїм становищі неустрашимо, лишає ся сам один, вистріляв всі патрони і жде на повну слави смерть....

Між тернями, на скалистім каміні, роз-
паденим від сонця, лежить лицем до землі де-
вертир. Але на слабім, недужім тілі, обезсиле-
нім смертельною тривогою, на тім покаліченім
міясі відбиває ся повний слави сон о хоробро-
сти і честі.

С л ь о з и м а т е р и .

Дощ паде і паде безнастанно. На вузькій
улиці з високими кипарисами повівчають сумно
ж ругає. Сьвященики в білих ризах окружа-
ють ук ашені цвітати мари. А за ними хмара
парасолів виловнов вузку улицю з німою жал-
л бою. Дощ паде і паде безнастанно.

Мерці яких несуть тою вузкою улицею з високими каларисами, мають всі свѣточи одя-

Для двіят маємо чотиро-класову же-
нску руску школу вправ при улиці Са-
краменток, а записи до неї відбувають ся в у-
чительській семінарії жецькій при улиці Са-
краменток. — Школа ся також вже звісна
загалови рускої II. Т. Публіки, розвиває ся
надзвичайно хорошо. Родичі, що посілали свої
дівчата до неї, не мають слів похвали і для
науки і для веденя дівчат та для ширих від-
носин між учительками та дітьми. Руске То-
варство педагогічне отворило з днем 1 вере-
сня 1898 класу I. (V) рускої дівочої школи
виділової. В сім році шкільнім будуть вже
отворені три класи то є класи I., II. і III. (V.
VI. і VII.). Школу ту госпітував інспектор
краєвий і на тій підставі одержала ова суб-
венцію від Високого Союму. То є найліпшим
свідощтвом, що школа та розвиваєсь правиль-
но. Так отже рускі дівчата будуть могли кін-
чити в своїй питомій школі всі класи школи
виділової і з них без перепон переходити до
семінарії учительської.

Всі ці школи рускі ведуть ся к повному
вдоволеню всіх П. Т. Родимців. Не надто ве
лике число дітей дає можливість тим лучше ве
сти в них науку; а в кінці тов. „Шкільна
поміч“ запомогає біднійших дітей сих шкіл як
найщедрійше.

Візнаємось отже до всіх П. Т. Родимців, так місцевих, як і замісцевих, і припоручаємо горячо Всім, щоб не тільки самі записували свої діти до руских шкіл, але і других до сего заохочували. Нехай ніхто не здержуєся тим, що аго дитина не володіє добре руским язиком; рускі школи приготовані на се ведуть науку від початку так, що діти в короткім часі набувають достаточного знання руского язика. — З Виділу руского Товариства педагогічного у Львові.

INDEX.

Ц. к. упр. галиц. акц. Банк гіпотечний
у Львові

приймає від дня 1-го жовтня 1889 почавши

Вкладки на Касові Асигнати

4-процентові, платні в 30 днів по виповідженню
4½-процентові, платні в 60 днів по виповідженню
ЯК ТАКОЖ

Вкладки на рахунок біжучий
для котрих на жадане видає

Книжочки чекові.

Львів, дня 30 вересня 1899.

ги. Офіцери сияють в своїх золотих мундурах. Дівчата в білих атласі. Кождий небіжчик переходить одітий як жених. Тепер надходить самітний похорон. І на тім мерці мундур, золоті шнури і ґузики. Але шнури і ґузики почорніли від диму пороху, а мундур подіравлений кудями.

За умерлими, що ідуть тою вузкою ули-
цею з високими кипарисами, ступають своїми
і приятелі та росіяєть сльозами похоронні вінці.
А тепер надходить знов самотний мерлець. Ку-
ля поцілила его на чужині, далеко від родини.
Положили его байдужно на зимну мармурну
плиту. А під парасолими, що виповнюють цілу
вузку уличку в високими кипарисами, гово-
рять люди о своїх орудках.

Они говорят лише о своїх орудках. А якась стара, чужа женщина біжить за мірами і рве собі сиве волосся. Стара оплакує свій власний біль, плаче за своєю власною дитиною, ко-тру пірвала їй куля. А між тьвою під парасолями чути слова: „Хто знає! То певне якась мати, що плаче за своєю дитиною!“ А дощ ллє беззастанно і на домовину падають сльози матери.

Рух поїздів всередині станції

важний від 1-го мая 1900, після середньо-озеро. год

посп. осясо		3 і Львова	
відходить		День	
8-30	6-25	До	Лавочного, Мункача, Борислава
	6-30	"	Підволочиск, Одеси, Ковови
	6-35	"	Іцкан, Букарешту, Радівців
	6-30	"	Підволочиск в Підзамча
		"	Кракова, Любачева, Орлова, Відня
	8-40	"	" Відня, Хирова, Стружа
	9-00	"	Сколького, Лавочного від $\frac{1}{1}$ до $\frac{15}{10}$
	9-15	"	Янова
	9-25	"	Підволочиск в гол. двірця
	9-35	"	Іцкан, Сопова, Бергомчу
1-55 2-08	9-53	"	Підволочиск в Підзамча
	10-20	"	Белзця, Рави, Любачева
	11-25	"	Янова від $\frac{1}{1}$ до $\frac{15}{10}$ в неділі і свята
		"	Підволочиск в гол. двірця
		"	" Підзамча
	2-15	"	Брухович від $\frac{7}{10}$ до $\frac{10}{10}$ в неділі і свята
		"	Іцкан, Гусятина, Керешмеве
	2-45	"	Кракова, Відня, Хабівки
	2-55	"	Стрия, Сколького лиш від $\frac{1}{10}$ до $\frac{80}{100}$
		"	Янова від $\frac{1}{10}$ до $\frac{13}{100}$
12-50 2-30	3-05	"	Зимоводи від $\frac{11}{100}$ до $\frac{16}{100}$
	3-15	"	Брухович
	3-20	"	Ярослава
	3-26	"	" " " "
	3-30	"	" " " "
		"	" " " "
		"	" " " "
		"	" " " "
		"	" " " "
		"	" " " "
		Ніч	
12-50 2-30		До	Кракова, Відня, Берлина
	4-10	"	Іцкан, Констанції, Букарешту
	7-48	"	Кракова, Хирова, Коросна
		"	Брухович від $\frac{7}{10}$ до $\frac{10}{10}$
	6-10	"	Іцкан, Радовець, Кімполонга
	6-30	"	Кракова, Відня, Берна, Варшава
		"	Орлова від $\frac{10}{100}$ до $\frac{15}{100}$
	6-13	"	Янова від $\frac{1}{10}$ до $\frac{16}{100}$ в будні дні
	6-50	"	Лавочного Мункача, Хирова
	7-25	"	Сокала, Рави рускої
	7-10	"	Тернополи в гол. двірця
	7-33	"	" Підзамча
	9-12	"	Янова від $\frac{1}{10}$ до $\frac{15}{100}$ в неділі і свята
	10-40	"	Іцкан, Гусятина, Радовець
	10-50	"	Кракова, Відня, Івонича
11-00	"	Підволочиск, Бродів в гол. двірця	
11-23	"	" Гримало в Підзамча	

щосп. особ.		Д о л ь н о в а	
приходитъ		Д е н ь	
	6-10	З	Кракова
	6-20	"	Черновець, Іцкан, Станиславова
	6-46	"	Брухович від $\frac{7}{8}$ до $\frac{10}{9}$.
	7-10	"	Зимноводи " " " "
	7-45	"	Янова (головний дворець)
	8-05	"	Лавочного
	8-00	"	Тернополя на Підзамче
	7-40	"	" гол. дворець
	8-15	"	Сокаля, Рави рускої
	8-50	"	Кракова, Відня, Орлова
	11-45	"	Ярослава, Любачева
	11-55	"	Іцкан, Черновець, Станиславова
	12-55	"	Янова на гол. дворець
1-35		"	Кракова, Відня
	1-15	"	Сколького, Хирова, а з Лавочного від $\frac{1}{2}$ до $\frac{15}{9}$.
1-45		"	Іцкан, Станиславова
2-20		"	Підволочиск на Підзамче
2-35		"	" " гол. дворець
	5-15	"	" " Підзамче
	5-40	"	" " гол. дворець
	6-00	"	Сокаля
	5-45	"	Кракова
5-55		"	Чернівців

		Н і ч	
	12-05	З	Сколького, Калуща, Борислава
12-20		"	Черновець, Букарешту
2-31		"	Кракова, Відня, Орлова
	3-12	"	Підволочиск на Підзамче
	3-35	"	" " гол. дворець
	6-20	"	Іцкан, Підвисокого, Ковови
	9-25	"	Янова від $\frac{1}{8}$ до $\frac{31}{9}$ і від $\frac{16}{9}$ до $\frac{80}{9}$ що дня, а від $\frac{1}{9}$ до $\frac{15}{9}$ в неділю і свята
	7-24	"	Брухович від $\frac{7}{8}$ до $\frac{80}{9}$ і від $\frac{16}{9}$ до $\frac{10}{9}$.
	8-50	"	Брухович від $\frac{1}{2}$ до $\frac{15}{9}$ що день
8-40		"	Кракова, Відня, Любачева
	8-28	"	Янова від $\frac{1}{8}$ до $\frac{15}{9}$.
	9-45	"	Кракова, Відня, Пеншту, Сявока
	10-00	"	Іцкан, Ковови, Підвисокого
	10-12	"	Підволочиск, Бродів, Копичище
	10-30	"	" " на гол. дворець
	10-15	"	Лавочного, Хирова, Пеншту

ЗАМІТКА. Пора нічна числить ся від 6-о години вечером до 5-ої години 59 минут рано. Бюро інформацийне ц. к. залізниць державних при ул. Красицких ч. 5

За редакцією відповідає: **Адам Коххаєрний**

І Н С Е Р А Т И.

Перше галицьке товариство акційне

для промислу хемічного
(давнійше Спільки командитової Юлія ВАНГА)

у Львові ул. Косцюшка ч. 5

поручає на теперішній весняний сезон

Навози штучні

власного виробу.

Гаранція складників, ціни найнижчі.

Цінники на жадане висилає ся відьоротною поштою.

КАВИ 4³/₄ КІЛЬО

netto вільне від порта за посліпла-
тою або за присланем гроший. Під
гварацією найліпший товар.

Африк. Мока перлова . . . К. 7:70

Сантос дуже добра . . . " 7:70

Сальвадор зелена найліп. . . " 8:70

Цейлон ясно-зел. найліп. . . " 11:80

Золота Ява жовта найліп. . . " 11:20

Перлова кава знамен. . . " 10:80

Арабська Мока дд. аромат. . . " 13:20

Цінники і тарифа цлова даром.

ETTLINGER & Co., HAMBURG.

Для Львова і Галичини

головний склад і експедиція

WARSZ. TYGODNIKA ILLUSTR.

знаходить ся

у Львові, в пасажу Гавсмана ч. 9.

Агенція дневників і оголошень

приймає також

пренумерату і оголошення до Warszawsk-ого Tygodnik-a Illustr.

ПОБІЛЬШЕННЯ ФОТОГРАФІЇ

цілком вірні оригіналови аж до природної вели-
чини артистично виготовлені. — В паспарту.

Ціна за портрет величини 37х45 см. разом з пор-
том і опаківанем **5 зр. 10 кр.**, в хороших
рамах **9 зр. 60 кр.** (аж до 5-тьох клгр. франко).

Замовлення приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**

Львів, Пасаж Гавсмана.

Ново отворена Агенція дневників і оголошень

Пасаж Гавсмана ч. 9,

приймає оголошення до всіх дневників

і також пренумерату на всі часописи краєві і заграничні.